

2023년 4월 3일

가족 여러분께,

보건 정신 위생청(DOHMH)의 권고 및 질병 통제 예방 센터(CDC)에서 발행한 지침에 따라 ([cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/community/schools-childcare/k-12-childcare-guidance.html](https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/community/schools-childcare/k-12-childcare-guidance.html)), 증상이 있고/또는 COVID-19에 노출된 것으로 확인된 학생 및 교직원의 요청에 따라 COVID-19 테스트 키트가 학교에서 제공될 예정입니다. 이 새로운 절차는 5월 1일 시작될 것이며 각 학생들에게 매월 4개의 테스트 키트를 자동으로 배부하던 기존의 방식을 대체하게 될 것입니다.

항상 그렇듯 백신은 COVID-19의 확산을 막는 최선의 방법입니다. 특히 호흡기 바이러스가 증가하는 계절에는 모든 학생들이 가장 최신의 백신을 접종하고 실내에서 마스크를 착용하도록 지속적으로 권장하고 있습니다. 학교 보건 정책 웹사이트 schools.nyc.gov/2023Health를 방문하시어 모든 최신 정보를 확인하시기 바랍니다.

생후 6개월 및 그 보다 나이가 많은 어린이는 COVID-19 백신을 맞을 수 있습니다. 자녀분이 접종 자격이 있으나 아직 COVID-19 백신 접종을 받지 않았다면, vaccinefinder.nyc.gov에서 예약하시거나 311로 전화하여 인근 백신 접종 장소를 알아보시기 바랍니다. 이민 신분 또는 보험 상태에 관계없이 COVID-19 백신 접종은 모든 뉴욕시 주민들에게 무료입니다.

적어도 2개월 이전에 마지막 백신 접종을 받은 5세 이상 모든 사람은 최신 COVID-19 부스터 접종을 받을 수 있습니다. 자격이 되는 뉴욕 시민들은 이전에 부스터 접종을 하였더라도 이번에 새로 나온 부스터를 접종 받을 수 있습니다. 웹사이트 [cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/stay-up-to-date.html](https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/stay-up-to-date.html)를 방문하시어 COVID-19 백신 접종 일정에 관한 상세한 정보를 알아보시기 바랍니다.

저희는 학생의 건강과 안전을 최우선으로 여기고 있으며 앞으로도 시, 주 및 연방 보건 기관의 지침을 준수할 것입니다. 여러분들의 지속적인 협조에 감사드립니다.

안녕히 계십시오.



Tracy Agerton
Assistant Commissioner
학교 보건 담당실(Office of School Health)